

中华人民共和国国务院公报

ZHONGHUA RENMIN GONGHEGUO GUOWUYUAN GONGBAO

国务院办公厅 2017年2月20日 第5号 (总号:1580)

目 录

- 中共中央 国务院关于加强耕地保护和改进占补平衡的意见 (4)
- 国务院关于印发“十三五”促进民族地区和人口较少民族发展规划的通知 (8)
- “十三五”促进民族地区和人口较少民族发展规划 (8)
- 国务院关于鼓励社会力量兴办教育促进民办教育健康发展的若干意见 (37)
- 国务院关于印发国家教育事业发展“十三五”规划的通知 (43)
- 国家教育事业发展“十三五”规划 (43)
- 国务院关于扩大对外开放积极利用外资若干措施的通知 (74)
- 国务院关于印发“十三五”市场监管规划的通知 (77)
- “十三五”市场监管规划 (77)
- 国务院关于第三批取消中央指定地方实施行政许可事项的决定 (95)
- 国务院关于第三批清理规范国务院部门行政审批中介服务事项的决定 (101)
- 国务院办公厅关于创新管理优化服务培育壮大经济发展新动能加快新旧动能接续转换的意见 (105)
- 国务院关于西部大开发“十三五”规划的批复 (113)
- 国务院办公厅关于同意建立公平竞争审查工作部际联席会议制度的函 (114)
- 国务院办公厅关于批准佳木斯市城市总体规划的通知 (116)
- 国务院办公厅关于同意建立加快发展康复辅助器具产业部际联席会议制度的函 (118)
- 关于香港特别行政区政府张建宗等4人职务任免的通知 国务院(120)
- 中华人民共和国国务院任免人员 (120)

GAZETTE OF THE STATE COUNCIL OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

General Office of the State Council February 20, 2017 Issue No. 5 (Serial No. 1580)

CONTENTS

Opinions of the Central Committee of the CPC and the State Council on Strengthening the Protection of Cultivated Land and Replenishing the Same Land Occupied for Nonagricultural Use	(4)
Circular of the State Council on Printing and Issuing the Plan for Promoting the Development of Minority Ethnic Areas and Ethnic Groups with Small Populations During the Period of the Thirteenth Five-year Plan	(8)
Plan for Promoting the Development of Minority Ethnic Areas and Ethnic Groups with Small Populations During the Period of the Thirteenth Five-year Plan	(8)
Several Opinions of the State Council on Encouraging Social Support for Education and Promoting the Sound Development of Privately-run Schools	(37)
Circular of the State Council on Printing and Issuing the National Plan for Development of Education Undertakings During the Period of the Thirteenth Five-year Plan	(43)
National Plan for Development of Education Undertakings During the Period of the Thirteenth Five-year Plan	(43)
Circular of the State Council on Several Measures for Expanding Opening-up and Actively Using Foreign Capital	(74)
Circular of the State Council on Printing and Issuing the Plan for Market Regulation During the Period of the Thirteenth Five-year Plan	(77)
Plan for Market Regulation During the Period of the Thirteenth Five-year Plan	(77)
Decision of the State Council on Cancelling the Third Batch of Items Subject to Administrative Examination and Approval Designated by the Central Government to Local Governments	(95)
Decision of the State Council on Cleaning up and Regulating the Third Batch of Intermediary Services Required Before Administrative Examination and Approval by the Departments of the State Council	(101)
Opinions of the General Office of the State Council on Innovating Administration and	

Optimizing Government Services to Develop and Strengthen New Economic Driving Forces and Promote the Transformation of Driving Forces (105)

Official Reply of the State Council on Western Development During the Period of the Thirteenth Five-year Plan (113)

Letter of the General Office of the State Council on Approving the Establishment of the Inter-ministry Joint Conference System on Fair Competition Reviews (114)

Circular of the General Office of the State Council on Approving the Comprehensive City Plan of Kiamusze City (116)

Letter of the General Office of the State Council on Approving the Establishment of the Inter-ministry Joint Conference System on Accelerating the Development of the Rehabilitation Aids Industry (118)

Circular on the Appointment and Removal of Matthew Cheung Kin-chung and Other Three Officials in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region State Council (120)

Appointments and Removals Made by the State Council of the People's Republic of China (120)

The Table of Contents is prepared in both Chinese and English, with the Chinese version being official.

Edited and Published by the General Office of the State Council of the People's Republic of China
 P. O. Box 1741 Beijing, China Post Code: 100017
 Contact Tele: (010) 66012399
 Domestic Distributor: Newspapers and Periodicals Distribution Bureau of Beijing
 Overseas Distributor: China International Book Trading Corporation
 Subscription: Post Offices Nationwide

Printed by the Printing House of the General Office of the State Council
 Published on 10th, 20th, 30th of Each Month
 International Journal No.: ISSN1004-3438
 Domestic Journal No.: CN11-1611/D
 Domestic Subscription No.: 2-2
 Overseas Subscription No.: T311
 Copy Rate: RMB 2.50 Yuan
 Annual Subscription: RMB 90.00 Yuan